



保存版

広報 Ritto

# お知らせ版

## 2010年12月1日発行

編集・発行 栗東市役所総務部政策秘書課  
〒520-3088 栗東市安養寺一丁目13-33

☎077-553-1234 (代表) FAX077-554-1123 (代表)  
※「お知らせ版」は、抜き出してご利用ください。

### 12月議会は6日に開会

平成22年12月定例会は、12月6日(月)から24日(金)までの19日間の会期で行う予定です。

本会議および委員会審査は、どなたでも自由に傍聴できます。なお、開会時間は9:30です。事情により日程が変わることがあります。詳細は議会議事事務局にお問合せください。

☎551-0137 FAX551-0146

12月6日	本会議(議案上程など)
13日～16日	本会議(代表・個人質問)
17日～22日(土・日除く)	各常任委員会
24日	本会議(委員長報告・採決)

### 平成23年 栗東市成人式

市では、平成23年成人式を下記のとおり開催します。ぜひ出席してください。

日 時…平成23年1月9日(日)

受付	12:45～13:20
式典	13:30～14:10
記念行事	14:20～15:10

場 所…さくら大ホール(JR栗東駅前)  
対象者…平成2年4月2日～平成3年4月1日生まれの人

※市内在住の対象者へは、12月初旬に案内状を送付します。

※「成人式」の当日受付や、「記念行事」の運営をお手伝いいただける新成人を募集しています。

※手話通訳が必要な人は、12月17日(金)までに生涯学習課へお申込みください。

問合せ…

はたちのつどい実行委員会事務局  
生涯学習課 ☎551-0496  
FAX552-5544



### 2010年→2011年 年末年始の休館日

年末年始は、下表の×印が休館日になります。ご注意ください。

施設	期 日											
	25 土	26 日	27 月	28 火	29 水	30 木	31 金	1/1 祝	2 日	3 月	4 火	
図書館			×	×	×	×	×	×	×	×	×	
歴史民俗博物館			×	×	×	×	×	×	×	×	×	
体育館			×	△	×	×	×	×	×	×		
自然観察の森				×	×	×	×	×	×	×	×	
道の駅こんぜの里りっとう					×	×	×	×	×	×	×	
こんぜの里バンガロー村					×	×	×	×	×	×	×	
こんぜの里森遊館					×	×	×	×	×	×	×	
森の未来館					×	×	×	×	×	×	×	
道の駅アグリ郷栗東							□	×	×	×	×	
芸術文化会館さくら			×	△	×	×	×	×	×	×	△	
大宝東・金勝児童館		×			×	×	×	×	×	×		
葉山・葉山東・治田・治田東・治田西・大宝・大宝西児童館	×	×	×		×	×	×	×	×	×		
老人福祉センター	▲	×	×	×	×	×	×	×	×	×		
ひだまりの家			×	×	×	×	×	×	×	×	×	
市役所・コミセンなど	×	×			×	×	×	×	×	×	×	

※市役所・コミセンなどには、保健センター・出土文化財センターを含みます。

※△印は、17:00まで開館。 ※▲印は、16:00まで開館。

※□印は、15:00まで営業。

### 年末年始のごみ収集

年末年始のごみ収集は、各家庭に配布している平成22年度「ごみ収集カレンダー」により行います。「ごみ収集カレンダー」などをよく読んで、分別の注意事項を守ってください。

問合せ…生活環境課 ☎551-0341 FAX552-7000

地域	期 日															
	24 金	25 土	26 日	27 月	28 火	29 水	30 木	31 金	1/1 祝	2 日	3 月	4 火	5 水	6 木	7 金	8 土
治田・治田東・治田西	可	古		可	そ	可						そ	可	べ	可	
葉山・葉山東	可			可	そ	可						可	そ	可		び
金勝・大宝・大宝東・大宝西	可			可	そ	可						可	そ	可		古

可→可燃ごみ、そ→その他プラスチック、古→古紙・古着類、べ→ペットボトル、び→びん

### 年末年始のし尿収集

12月29日(水)～平成23年1月3日(月)のし尿収集は休みです。年末の収集受付は12月17日(金)までとなっています。各地域の委託業者へ早めに申し込んでください。

問合せ…生活環境課 ☎551-0341  
FAX552-7000

申込み…

地 域	連 絡 先
治田・治田東・治田西・金勝・大宝・大宝東・大宝西	栗東総合産業(株) ☎552-1711 FAX553-4710
葉山・葉山東	日映興業(株) ☎552-8311 FAX552-8312

「使って便利、乗って楽しいくりちゃんバス」～お出かけの際は、ご利用ください～<sup>①</sup>

## 平成23年度入札参加申請受付

- 物品・役務関係…  
平成23年1月20日(木)・21日(金)
  - 管理業務(メンテナンス)関係…  
平成23年2月1日(火)・2日(水)
  - 建設工事・建設コンサルタント関係…  
平成23年2月8日(火)～10日(木)
- ※それぞれの申請前に事前登録をしてください。  
※事前登録や要領・申請書類などの詳細は、市の情報公開コーナーや市ホームページで確認してください。  
問合せ…契約検査室 ☎551-0308  
FAX554-1123

## 平成23年度「ごみ収集カレンダー」 有料広告の募集

- 受付日時…12月6日(月)～17日(金)  
8:30～17:15(土・日を除く)  
規 格…広告はカラー刷りとし、寸法は縦80mm以内、横90mm以内(1枠)  
※同一列の上下2つ、または3つの枠を合わせて1枠の広告とすることも可。  
枠 数…最大12枠  
掲載期間…次回の改訂時まで  
掲載料…
- |        |          |
|--------|----------|
| 1 枠    | 80,000円  |
| 上下2 枠分 | 160,000円 |
| 上下3 枠分 | 240,000円 |
- ※申込書に広告案を添付して、生活環境課窓口にお申込みください。  
※申込みが当該広告件数を超えた場合は、先着順。  
※詳細は市ホームページをご覧ください。  
問合せ…生活環境課  
☎551-0341(直通)  
FAX552-7000

## 「障害者控除対象者」 認定申請の受付

- 身体障害者手帳をお持ちでない65歳以上の高齢者(市内在住)に対して、所得税および住民税の控除が受けられる場合があります。  
控除申請される人は、「障害者控除対象者認定書」が必要です。平成22年分の確定申告に使う場合は、12月中に申請してください。  
申請・問合せ…  
長寿福祉課 高齢福祉係  
☎551-1940 FAX552-9320

## 「納税通知書の封筒」有料広告を募集!

- 市では、納税通知書などの送付用封筒の裏面に広告を掲載していただける事業所や団体などを募集します。  
応募期限…平成23年1月14日(金) 17:15まで  
封筒の使用予定期間…  
平成23年5月～平成24年4月  
予定数量…10万通 ※内訳(市内宛:約92,000通、市外宛:約8,000通)

- 広告掲載料…最低募集価格10万円  
決定方法…申込者の広告内容を審査の上、広告掲載料が最も高い申込者を掲載者とします。  
※広告の内容などにより掲載できない場合があります。  
※詳しくは市ホームページをご覧ください。  
応募・問合せ…税務課 ☎551-0105  
FAX551-2010

## 納めた「国民年金保険料」は、全額「社会保険料」控除の対象です!

- 国民年金保険料は、所得税法および地方税法上、健康保険や厚生年金などの社会保険料を納付した場合と同様に、社会保険料控除としてその年の課税所得から控除され、税額が軽減されます。  
平成22年分の課税所得の控除の対象となるのは、平成22年1月～12月に納めた保険料全額です(過去の年度分や追納保険料なども含みます)。  
また、ご自身の保険料だけでなく、配偶者やご家族の負担すべき国民年金保険料を支払っている場合、その保険料も合わせて控除が受けられます。  
なお、平成22年中に納付した国民年金保険料について、社会保険料控除

- を受けるためには、年末調整や確定申告を行うときに、領収証書など保険料を支払ったことを証明する書類の添付が必要です。  
このため、国民年金保険料を納付された人には、日本年金機構本部から『社会保険料(国民年金保険料)控除証明書』を送付していますので、申告書の提出の際には必ず添付をお願いします。  
問合せ…  
●草津年金事務所 国民年金課  
☎567-2220 FAX562-6727  
●栗東市役所 福祉保険課 年金係  
☎551-0112 FAX553-3678

## 農業委員選挙人名簿登載申請書の提出 “1月7日まで”

- 農業委員会等に関する法律に基づき、平成23年1月1日現在で農業委員会委員選挙人名簿の調整を行います。  
提出期日…平成23年1月7日(金)  
提出先…栗東市農業委員会  
登録要件…次のすべてを満たす人  
(1)平成23年1月1日現在で市内に住所がある人  
(2)平成23年3月31日現在で満20歳以上の人(平成3年4月1日までに生まれた人)  
(3)次のいずれかに該当する人  
①10アール以上の農地につき耕作の業務を営む人

- ②①と同居の親族または配偶者で、年間おおむね60日以上耕作に従事している人  
③10アール以上の面積の農地につき耕作の業務を営む農業生産法人の組合員、社員または株主で、年間おおむね60日以上耕作に従事している人  
※要件を満たしている人で12月20日(月)までに申請書が届いていない人は、下記までご連絡ください。  
問合せ…農業委員会事務局  
☎551-0319  
FAX551-0148

## 後期高齢者医療保険からのお知らせ

- 確定申告に必要な平成22年中にお支払いになった「後期高齢者医療保険料の納付お知らせ」については、平成23年1月下旬に送付します。  
年末調整のために事前に必要な

- は、下記までご連絡ください。  
問合せ…  
福祉保険課 高齢者医療係  
☎551-0361  
FAX553-3678



### 工業統計調査にご協力ください

経済産業省では、平成22年工業統計調査を12月31日現在で実施します。

この調査は、製造業を営むすべての事業所を対象に、その活動実態を明らかにすることを目的に行います。12月から平成23年1月にかけて調査員がお伺いしますので、ご協力をお願いします。

調査票に記入いただいた内容は、統計法に基づき秘密が厳守されますので、正確な記入をお願いします。

問合せ…●県 統計課

☎528-3398 FAX528-4835

●市 政策秘書課 統計係

☎551-0493 FAX554-1123



### 犬の飼い主の皆さんへ

生後91日経過後の犬の登録、毎年1回の狂犬病予防注射の接種は、狂犬病予防法に定められた飼い主の義務になっています。もし、狂犬病にかかっている犬に人がかまれたとき、人が狂犬病を発症すると致死率は100%に近く、世界では、毎年5万5千人近くの命が失われている恐ろしい病気です。

予防注射をまだ受けていない犬の飼い主の人は、お近くの動物病院で個別に狂犬病の予防注射(有料)を受けることができますので、必ず受けてください。

問合せ…生活環境課

☎551-0341 FAX552-7000

### 行政改革懇談会委員募集

募集人員…3人

応募資格…12月1日現在、市内に在住・在勤・在学している満20歳以上の人(市の各種審議会委員は除く)

委嘱期間…委嘱日～平成23年3月31日  
※報酬などの支給はありません。

内容…栗東市行政改革大綱に基づく行政改革の推進について

応募方法…12月15日(木)までに、応募用紙(市ホームページでダウンロード、または市役所3階経営改革推進室まで)に必要な事項を記入の上、応募の理由・動機を400字程度(様式自由)にまとめて下記へ送付してください。(当日消印有効)

応募・問合せ…

〒520-3088 (住所記載不要)

栗東市役所 総務部 経営改革推進室

☎551-0189 FAX554-1123

### 12月4日～10日は「第62回人権週間」

《みんなで築こう 人権の世紀 ～考えよう相手の気持ち 育てよう 思いやりの心～》

人権週間を身近な人権を考える機会ととらえ、今一度、家庭や職場・学校で、家族やたち・同僚と人権について考えてみましょう。

【人権週間における啓発活動】

◆「人権文化事業」

講演会「生きる勇気をありがとう」

講師:清水 哲さん(さくら 中ホール)

◆市長一人人権擁護委員(量販店街頭啓発、JR栗東駅・手原駅街頭啓発)

◆広報車巡回による啓発

◆人権週間啓発作品展(市役所ロビー)

◆人権啓発作品の募集

◆人権擁護委員による人権教室(市内各幼・保・小学校などで開催)

問合せ…●人権政策課

☎551-0108 FAX554-1123

●人権教育課

☎551-0133 FAX551-0149

### 人権尊重と部落解放をめざす県民のつどい(参加費無料)

日時…12月5日(日) 9:40～14:30

場所…滋賀県立文化産業交流会館  
(JR米原駅西口より約500m)

内容…

●意見発表「T君が教えてくれたこと」

石田和沙さん(立命館守山中2年生)

●地域からの発信「朝鮮文化を考え

る会」(チング)ほか

●記念講演「命を輝かせるために」  
向井亜紀さん(タレント)

●県内人権センター展、物産展ほか

問合せ…人権政策課

☎551-0108

FAX554-1123

### 調理師の皆さんへ「調理師業務従事者届」届出の年です!

調理師免許を所持し、現に滋賀県内の飲食店や給食施設などで働いている調理師の人は、調理師法により、2年ごとに12月31日現在の調理業務従事状況を知事に届け出る必要があります。

今年は届出の年となっていますので、平成22年12月31日現在の従事状況を「調理師業務従事者届」に記入の上、(社)滋賀県調理師会に平成23年1月15日までに届け出てください。

届出用紙は、各県健康福祉事務所(保健所)、大津市保健所、滋賀県健康福祉

部健康推進課および(社)滋賀県調理師会で配布しています。また、滋賀県ホームページからダウンロードできます。

届出期間…平成23年1月1日～15日

届出先…(社)滋賀県調理師会

〒520-0043 大津市中央2丁目4番28号 錦ビル301号(9:00～16:00 土・日・祝は除く)

問合せ…滋賀県健康福祉部 健康推進課

☎528-3611 FAX528-4857

(社)滋賀県調理師会

☎・FAX 524-0129

### 簡易なチューナーの無償給付などの支援について

経済的な理由などで地上デジタル放送を視聴できない世帯に給付しています。

申込期限…12月28日(火)まで

※詳しくは下記までお問合せください。

問合せ…総務省 地デジチューナー

支援実施センターへ

☎0570-033840

FAX044-966-8719



# ス ポ ー ツ ・ イ

**自然観察の森** ☎ 554-1313  
FAX 554-1662  
http://www2.city.ritto.shiga.jp/mori

## 12月のイベント

### ■自然観察コース

～指導員やボランティアと一緒に冬枯れの木立ちを歩いてみませんか～

日 時…12月5日(日)・12日(日)  
13:00～14:00



場 所…観察の森園内

対 象…小学生高学年以上ならどなたでも

参加費…無料 ※申込み不要

持ち物…雨具、筆記用具、あれば虫眼鏡

### ■親子観察会

～自然の中で、親子で冬の森を感じませんか～

日 時…12月12日(日) 13:30～  
(30分程度)

場 所…観察の森園内 参加費…無料

対 象…幼児～小学生(低学年を中心)とその保護者 ※申込み不要

持ち物…雨具、筆記用具、帽子

### ■ミニクラフト「水鳥ペンダント」

日 時…12月5日(日)・12日(日)・19日(日)  
9:00～12:00、13:00～16:00(随時)

場 所…観察の森ネイチャーセンター内

対 象…どなたでも ※申込み不要

参加費…50円

持ち物…なし

### ■自然だいきコース(5)

「クリスマスリースを作ろう」

日 時…12月4日(土) 9:30～12:00

場 所…観察の森園内

対 象…高校生以上

定 員…先着20人

持ち物…タオル、剪定ばさみ、軍手、ピンセット、持ち帰り用袋、使いたい木の実があれば持参

参加費…300円(材料費)



## イオンモール司法書士 法律相談会

日 時…●平成22年12月4日(土)

●平成23年2月5日(土)

※両日とも、10:00～16:00

場 所…イオンモール草津 2階

費 用…無料 ※事前申込み不要

問合せ…滋賀県司法書士会 事務局

☎525-1093 FAX522-1396

**栗東歴史民俗博物館** ☎ 554-2733 FAX 554-2755  
ホームページ…http://www2.city.ritto.shiga.jp/hakubutsukan/

## 2008/2009埋蔵文化財発掘調査成果展

会 期…12月5日(日)まで開催中

場 所…第2展示室

内 容…市内で発掘調査された出土品の中から、手原遺跡から出土した子持勾玉、林遺跡から出土した白磁碗などを紹介

※平成21年4月から入館料が無料になっています。展覧会など、詳しい情報はホームページをご覧ください。

## RISSミュージアムロビーコンサート2

日 時…12月23日(祝) 14:00開演

場 所…栗東歴史民俗博物館 ロビー

入場料…無料

内 容…●ミュージックベル演奏  
栗東音楽振興会会員

●ハープ&フルーツ演奏

フルーツ：中川 彩さん

ハープ：大西伶奈さん

## 世界と出会う玉手箱 第3回 アフリカンドラムを叩いてみよう!

日 時…12月18日(土) 10:00～12:00

場 所…中央公民館

内 容…ガーナのお話やジャンベ(アフリカの太鼓)の演奏体験!

対 象…小学生、一般(親子、ご家族での参加大歓迎!!)

※小学3年生以下は必ず保護者同伴

定 員…40人(申込み先着順)

参加費…無料

共 催…JICA大阪国際センター

申込み・問合せ…

栗東国際交流協会(RIFA)

☎551-0293 FAX554-1123

メール mail@rifa.jp

## 障がい児ウインターホリデーサービス事業 ボランティア募集

障がいのある児童が、楽しく充実した休日を通るように、児童と接し、いろいろな活動を一緒にして下さるボランティアを募集します!

日 時…12月26日(日) 9:30～16:00

(都合により、時間は多少前後します)

場 所…コミュニティセンター治田東

内 容…手打ちうどんづくり、和太鼓

演奏、お楽しみ発表会

※交通費支給(上限あり)・昼食支給

申込み・問合せ…

●家庭・障がい福祉課

☎551-0113 FAX553-3678

●NPO法人 子育て研究会

☎080-3824-0814

FAX577-3335

## 生涯学習のまちづくり啓発ポスター展示 ～こんなまちに住めたらいいな!～

市は生涯学習のまちづくりを推進するため、市内の小学4年生を対象に、「私が住んでみたい栗東市～笑顔がいっぱいのまちになればいいな～」をテーマに絵画を募集。81点の応募の中から、入賞した5作品を、下記の日程で展示しています。

入賞者の皆さんの“笑顔があふれる、まちになればいいな!”という思いが込められた作品です。ぜひ、見に来てください。

展示施設	展示期間
中央公民館	12月1日～28日 3月1日～31日
さきら	1月7日～23日
手原駅市民ギャラリー	1月24日～2月10日
栗東市役所	2月14日～28日



【最優秀賞】

治田小学校 吉川さやかさんの作品

タイトル

『緑と青と、みんなの笑顔』

問合せ…生涯学習課

☎551-0145 FAX552-5544

※栗東自然観察の森…12月の休園日は、7日(火)・14日(火)・21日(火)・24日(金)・28日(火)～31日(金)です。

※栗東歴史民俗博物館…12月の休館日は、6日(月)～20日(月)・24日(金)・27日(月)～31日(金)です。



# ベ ン ト 情 報

栗東芸術文化会館さくら ☎ 551-1455 FAX 551-2272  
ホームページ…http://www.sakira-ritto.net/

## さきらウインターワンダーランド 2010

日 時…12月19日(日)  
会 場…さくら シンボル広場・アトリウム  
内 容…  
(1)キャンドル広場  
18:00~20:30  
(2)てづくりランタンワークショップほか  
(3)ダンボールでうちをつくろう!  
13:00~16:30  
(4)さきらアトリウムコンサートvol.78



参加費…(2)・(3) 各300円  
※そのほかに、ポラコミ放送局(ネット中継)や大道芸のパフォーマンスあり。



## さきらジュニアオーケストラ・アカデミー 新春弦楽器体験ワークショップ『ヴァイオリン・チェロを弾こう!』

初心者歓迎! ヴァイオリンやチェロなど、弦楽器を体験してみませんか?  
日 時…平成23年1月8日(出)~10日(祝)  
※ [3日編] [1日編] [親子編] の3つのクラスがあり、対象年齢および時間が異なります。  
会 場…さくら 小ホール  
定 員…15人 (各回)  
参加費…1,000円/1人 (各回)  
講 師…さきらジュニアオーケストラ・アカデミー弦楽器講師

申込方法…所定の申込用紙に必要事項を記入し、直接来館・郵送などで。  
申込期間…12月4日(出) 10:00~  
※定員になり次第締切、詳しくはさくらまでお問合せください。



## アウトサイダーライブ ~身体が社会をつなぐ~ 「おやゆび姫」

公募オーディションにより集まった出演者が繰り広げる身体表現ライブ  
日 時…平成23年2月20日(日)  
15:00開演  
会 場…さくら 中ホール  
内 容…アウトサイダーライブとは、障がいのある人の創造的表現のポテンシャルを追求し、舞台における

ライブ表現とする新たな試みです。  
構成・演出・振付…  
北村成美(ダンサー・振付家)  
入場料…一般:1,500円  
学生・シルバー・障がい者:500円  
チケット発売日…12月11日(出) 10:00~  
※全席自由

## 宮本妥子プロデュース新進音楽家育成プログラムシリーズ 湖鼓から未来へ~中野めぐみ打楽器・マリンバソロコンサート~

日 時…平成23年3月4日(金)  
19:00開演  
会 場…さくら 小ホール  
内 容…“美しき心の音”今、扉を開く栗東出身の打楽器奏者 鮮烈のデビュー!  
プログラム…無伴奏ヴァイオリン・ソナタ1番よりフーガ/J.S.バッハほか

入場料…  

一般前売	2,000円
一般当日	2,500円
学生前売	1,500円
学生当日	2,000円

 チケット発売日…12月12日(日) 10:00~  
※全席自由、小学生から入場可

## 役立つ「ぼうさい知恵袋」開催

日 時…12月2日(休) 10:00~12:00  
場 所…栗東市ボランティア・市民活動支援センター  
内 容…  
①地震体験(起震車グラドン号)が来場  
②煙の中を避難してみよう(煙中トンネル)  
③おはなし会『ご近所さんが一番!』  
『ペットは家族の一員』  
問合せ…栗東市ボランティア・市民活動支援センター  
☎553-0056 FAX553-5268

## 「お茶席」&「よし笛コンサート」開催

日 時…12月4日(出) 14:30~16:30  
会 場…滋賀県立障害者福祉センター(多目的ホール)  
内 容…お茶席とよし笛の演奏  
対象者…どなたでも  
※当日の様子を写真撮影、記事に報道および広報誌などの刊行物に掲載することがあります。ご了承ください。  
※詳しくは下記までお問合せください。  
問合せ…  
滋賀県立障害者福祉センター  
〒525-0072 草津市笠山8-5-130  
☎564-7327 FAX564-7641  
Eメール webmaster@shiga-fukushi-center.com

## 出産を迎えるご夫婦 「子育て体験教室」(予約制)

日 時…12月18日(出) 9:15~12:00  
場 所…コミセン治田東  
内 容…子育てについて気軽にお話ししましょう。お父さんも必見! 妊娠体験・沐浴指導など。  
対 象…出産を迎えるご夫婦  
定 員…15組  
参加費…300円  
持ち物…筆記用具、沐浴用のガーゼハンカチ、バスタオル・ふつうのタオル各1枚、ぬれもの用(沐浴後の)ナイロン袋  
申込み・問合せ…  
コープしが 南地区事務局  
☎0120-183-599  
※コミセン治田東では申込みを受け付けていません。



※栗東芸術文化会館さくら…12月の休館日は、6日(月)・7日(火)・13日(月)・20日(月)・21日(火)・27日(月)・29日(水)~31日(金)です。  
※栗東市民体育館ほか市内体育施設…12月の休館日は、6日(月)・13日(月)・20日(月)・27日(月)・29日(水)~31日(金)です。

# 保 健 だ よ り

## 予防接種のお知らせ



### ■BCG予防接種

対 象…生後3カ月～6カ月未満

接種場所…栗東・草津市内の委託医療機関

### ■麻しん風しんの予防接種

【1期】生後12か月（1歳）から24か月（2歳）未満

【2期】小学校就学前の1年間（年長児）

対 象…平成16年4月2日～平成17年4月1日生まれ

【3期】中学1年生の1年間

対 象…平成9年4月2日～平成10年4月1日生まれ

【4期】高校3年生相当年齢

対 象…平成4年4月2日～平成5年4月1日生まれ

○過去に「麻しん」または「風しん」の予防接種を受けた人、「麻しん」または「風しん」のいずれかにかかったことのある人も対象です。

○麻しん風しん混合ワクチン（MR）による接種

接種場所…栗東・草津市内の委託医療機関

※中学1年生、高校3年生相当年齢の麻しん風しん予防接種は国の麻しん排除計画に基づく、期間限定（平成20年度～平成24年度の5年間）の経過措置です。

## インフルエンザ（新型・季節性）予防接種について

今年のインフルエンザワクチンは、季節性と新型が混合され、同時接種できる「3価ワクチン」が主に使用されます。※65歳以上の高齢者は「3価ワクチン」での接種が原則です。満13歳未満は、原則2回接種です。

接種実施期間…平成23年3月31日(木)まで

実施医療機関…栗東・草津市内の医療機関（接種前に希望される医療機関へ必ずお問合せください）。下表で(1)(2)に該当する人のうち、栗東・草津市外の医療機関での接種を希望される人は、接種の1週間前までに健康増進課へ申請してください。

接種対象者…接種日に、栗東市に住民登録か外国人登録をしている人

持ち物…健康保険証など(本人確認書類と健康手帳、母子健康手帳)

対 象 者	接種回数	接種費用
(1)65歳以上の市民	1回	1,000円
(2)60歳以上65歳未満の人で、心臓・腎臓・呼吸器の機能、またはヒト免疫不全ウイルスによる免疫機能障害など厚生労働省令で定めるものに該当する人		
(3)13歳以上64歳以下の市民（60歳から64歳については、上記(2)に該当しない人）	1回	各医療機関にお問合せください
(4)13歳未満の市民	2回	
(5)問診のみ（発熱などにより接種を行えなかった場合。上記(1)(2)を除く）		1,790円

接種費用は、昨年度と異なり(5)が追加されました。ご注意ください。

### 《接種費用の免除について》

- 生活保護受給世帯、市民税非課税世帯(すべての市民のうち該当する人)
  - 市民税所得割非課税世帯（65歳以上の人、または60歳以上65歳未満で心臓・腎臓・呼吸器の機能、またはヒト免疫不全ウイルスによる免疫機能障害など厚生労働省令で定めるものに該当する人）
- ※上記に該当する人は、接種の1週間前までに健康増進課へ免除申請をしてください。なお、接種後の申請はできません。

## NEW 日本脳炎の予防接種について

平成22年度より、第1期の3歳児を対象に積極的な勧奨を再開しています。

- 第1期の接種対象者で、4歳以上7歳6カ月未満児については、希望される場合は接種ができます。
  - 第2期の予防接種として、9歳以上13歳未満の接種ができるようになりました。
  - 接種を控えていたために7歳6カ月までに第1期の接種をしていない人は、特例措置として9歳から13歳未満（第2期接種対象の年齢）内に、第1期不足回数の予防接種を定期接種として無料で接種することができます。
- ※7歳6カ月以上9歳未満で、第1期の接種が未完了の人は、第2期の対象年齢になるまでは定期としての接種はできません。ご注意ください。

## 乳 幼 児 健 康 診 査

健 診 内 容	対 象 児	期 日
4か月児	平成22年8月1日から平成22年8月15日生まれ	12月15日(水)
	平成22年8月16日から平成22年8月31日生まれ	1月7日(金)
10か月児	平成22年2月1日から平成22年2月15日生まれ	12月24日(金)
1歳6か月児 (幼児・保護者歯科健診含む)	平成21年6月16日から平成21年6月30日生まれ	12月22日(水)
2歳6か月児 (歯科健診含む)	平成20年6月16日から平成20年6月30日生まれ	12月16日(水) (※午前)
	平成20年7月1日から平成20年7月15日生まれ	1月6日(水) (※午前)
3歳6か月児 (歯科健診・尿・視力検査含む)	平成19年6月16日から平成19年6月30日生まれ	12月16日(水)
	平成19年7月1日から平成19年7月15日生まれ	1月6日(水)

受付時間…13：15～14：15（2歳6か月児健診は9：00～9：45）

場 所…なごやかセンター

持ち物…母子健康手帳、問診票、すくすくカード

- ※4か月～1歳6か月児健診はバスタオルをご持参ください。
- ※歯科健診のある1歳6か月～3歳6か月児健診は、歯ブラシ・コップを必ずご持参ください。ただし、1歳6か月児健診で歯が汚れていない場合、歯ブラシを使用しないことがあります。
- ※1歳6か月児健診の保護者歯科健診のときは、口紅をふいておいてください。
- ※2歳6か月児健診で歯ブラシを忘れられた場合、染め出しができない場合があります。
- ※3歳6か月児健診では尿検査があります。おしっこを我慢できなかった場合は、きれいな容器に入れてお持ちください。

### 生活習慣病相談・その他の健康相談 禁煙相談・一人暮らしの人の健康相談（予約制）

期 日	受 付 時 間	相 談 担 当 者
12月20日(月)	13：30～15：30	保 健 師 管理栄養士

『予約・問合せは、健康増進課 ☎554-6100 FAX554-6101まで』

(12月1日～1月17日)

健康増進課 (なごやかセンター内)

☎554-6100

FAX554-6101

## 乳がんマンモグラフィ併用検診

※気になる症状などがある場合は、検診を待たずに医療機関で受診してください。(検診は、2年に1回)

※委託・実施医療機関に事前に電話申込みをしてください。

※女性特有のがん検診推進事業については、広報「りっとう」7月号お知らせ版または、市ホームページをご覧ください。

実施期間	平成23年3月末まで
場 所 申 込 先	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 済生会滋賀県病院 ☎552-1221</li> <li>● 草津総合病院 ☎563-8866</li> <li>● 近江草津徳洲会病院 ☎567-3610</li> <li>● 加藤乳腺クリニック ☎566-7808</li> <li>● 南草津野村病院 ☎561-3788</li> </ul>
対 象	40歳以上(平成23年3月末現在)で、昨年度(平成21年4月1日～平成22年3月31日)に市の乳がんマンモグラフィ併用検診を受けていない人
内 容	視触診、乳房レントゲン撮影
受 診 料	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 40歳代 1,900円(2方向から撮影)</li> <li>● 50歳代以上 1,400円(1方向から撮影)</li> </ul> ※40歳代の人は乳腺が密で分かりにくいいため、2方向から撮影します。
持 ち 物	受診券(はがき)、健康保険被保険者証 ※はがきは4月下旬に送付しています。 はがきがないと受診できません。対象者で、はがきが届いていないが受診を希望される人、または紛失された人は健康増進課まで連絡してください。
そ の 他	※乳がん・豊胸手術を受けた人、乳腺の病気で治療中、または経過を見ている人は受診できません。 ※月経前、月経中は乳房が張り、痛みを伴うことがありますので、できるだけ避けてください。

## 救急医療情報案内

● 滋賀県救急医療情報ネット <http://www.shiga.qq-net.jp/>

● 湖南広域消防局内 ☎553-3799

※市ホームページにも掲載しています。

## 子育て情報

健康増進課 母子保健係

### おしゃぶり、指しゃぶりの歯並びへの影響について

おしゃぶりや指しゃぶりを長い間続けると、上下の前歯がかみ合わない開咬、上の歯が前に出る上顎前突などといった不正咬合になり、口腔の機能面(咀嚼、発音)、審美面、健康面などに悪影響を与えることがあるため注意が必要です。

おしゃぶりは基本的には最初から与えないほうがいいですが、どうしても使用したい場合でも、1歳くらいで常用をやめ、その後は徐々に「卒業」させてください。

指しゃぶりは3歳くらいまでは生理的なものですので問題はありますが、4歳近くになっても続く場合は、やめるように指導するほうが良いでしょう。お子さんに指しゃぶりをやめる必要があることを理解させ、自発的にやめるようにゆっくりと穏やかに導いていくことが必要です。就寝中は、無意識に指しゃぶりをするために器具(特殊な指サック、手袋など)の使用が必要な場合があります。

おしゃぶりや指しゃぶりをやめると軽度の不正咬合の場合は、ほとんどが自然

治癒します。しかし、やめる時期が遅い場合や舌癖が加わった場合、重度の不正咬合の場合は自然治癒しないことがあり、歯列矯正などの治療が必要となります。

おしゃぶりや指しゃぶりによる不正咬合を指摘された場合は、かかりつけ歯科医師に相談してください。歯科医師の診断に基づいて、子どもの発育度合いに合った指しゃぶりをやめるための指導や治療などの必要な処置を行っていただくことをお勧めします。

[栗東市歯科保健専門委員会]

## 乳幼児健康相談

期 日	場 所	受付時間
12月 6日(月) 12月 20日(月) 1月 17日(月)	なごやかセンター	9:00~10:30
12月 3日(金)	コミセン大宝	
12月 17日(金)	コミセン治田西	
12月 24日(金)	コミセン葉山	
1月 7日(金)	コミセン大宝東	

## 年末年始の診療などのお知らせ

### ■小児救急・二次救急(内科・外科)

日 時	小 児 救 急	二次救急(内科・外科)
12月 29日(水)	守山市民病院	守山市民病院 ☎582-5151
12月 30日(木)	済生会滋賀県病院	草津総合病院 ☎563-8866
12月 31日(金)	草津総合病院	野洲病院 ☎587-1332
1月 1日(土)	守山市民病院	守山市民病院 ☎582-5151
1月 2日(日)	草津総合病院	済生会滋賀県病院 ☎552-1221
1月 3日(月)	済生会滋賀県病院	野洲病院 ☎587-1332

### ■歯科診療当番医

日 時	歯科診療機関・住所	電話番号
12月 30日(木)	ごとう歯科医院 守山市水保町2221-5	☎585-4332
12月 31日(金)	かがやき歯科クリニック 草津市追分町1229 えんビル1F	☎558-8851
1月 1日(土)	いしい歯科 草津市野村1-20-28 2F	☎569-0030
1月 2日(日)	栗東山田歯科医院 栗東市安養寺1-3-22	☎552-1756
1月 3日(月)	一井歯科医院 野洲市富波甲1158-5	☎587-3611

※歯科診療機関の診療時間は10:00~16:00です。

## 草津栗東休日急病診療所

診療日…日曜日、祝日、年末年始

診療時間…10:00~22:00(受付 21:30まで)

場 所…草津市大路2丁目11-51 サンサンホール内

(草津警察署の隣) ☎・FAX 566-3999

『4月1日折込の「健康づくりカレンダー」を参照してください』

## 市民情報ひろば

### 普通救命講習会 (I)

日 時…12月12日(日) 9:00~12:00  
場 所…湖南広域消防局 総合庁舎3階  
内 容…心肺蘇生法、AED(自動体外式除細動器)の取り扱い  
対 象…市内在住・在勤・在学の中学生以上の人

定 員…15人(先着順)

受講料…無料

申込み・問合せ…12月9日(木)までに、  
湖南広域消防局 中消防署 安全救急係  
☎552-0119 FAX552-8765



### 硬式野球一日体験入団会

“小学生の皆さん、硬式野球を一度体験してみませんか?”

日 時…12月12日(日) 9:00~12:00  
場 所…滋賀県立栗東高等学校  
グラウンド

対 象…小学1年生~6年生の男女  
※保育園・幼稚園の年長も参加OK!  
参加費…無料

持ち物…運動できる服装、飲み物、あればグローブなど

問合せ…大津ボーイズ(マネージャー上田)  
☎090-8233-2779

### エアゾール式簡易消火具の速やかな回収について

ヤマトプロテック社製のエアゾール式簡易消火具の破裂事故が発生しています。もし、回収対象製品がお手元にある場合は、触らないで早急下記まで連絡して回収を求めてください。

《回収対象製品》

◆ヤマトボーイKT (台所用)

製造ロット番号	品質保証期間
KO331・KN326	2005.01~10
KD317・K1426	
K2407・K2420	
K3407・K3419	
K4422・K7424	

◆FMボーイK (台所用)

製造ロット番号	品質保証期間
KN301・KN322	2005.02~10
KD319・K1425	
K2408・K2421	
K3406・K3418	
K4423・K7425	

問合せ…ヤマトプロテック(株)

☎0120-801-084 (土・日・祝を除く  
平日の9:00~17:00)

☎072-361-2101 (平日17:00以降、  
土・日・祝の緊急連絡先)

### 高齢者の生きがいと健康づくり

■高齢者手作り作品交流展

日 時…1月19日(水) 10:00~16:00  
場 所…中央公民館 第2・3会議室  
作品種別…

絵画・書・写真・工芸・手芸・文芸  
作品など(高齢者本人の未発表作品)  
作品申込…1月11日(木)まで

作品搬入…1月18日(水)13:00~15:00  
に中央公民館 第3会議室へ

作品搬出…1月19日(水)  
16:00~17:00

■高齢者生きがい実践交流大会

日 時…1月19日(水) 13:30~16:00  
場 所…中央公民館 大ホール  
内 容…●講演「地域で支え合う認知症

ケア ~認知症の理解と支援方法~  
講師:扇田宗親先生  
●高齢者の舞台発表会

申込み・問合せ…

栗東市老人クラブ連合会事務局

☎554-6108 FAX554-6106

(火~金曜日 10:00~15:00)

### 図書館だより(12月1日~1月10日)

http://www.rittocity-library-unet.ocn.ne.jp

※休館日…12月6日(月)・7日(火)・13日(月)・14日(火)・20日(月)・21日(火)・24日(金)・27日(月)~31日(金)、1月1日(祝)~4日(火)です。

市立図書館(本館) ☎553-5700 FAX554-0792

市立栗東西図書館(西館) ☎554-2401 FAX554-2501

★12月のテーマ展示(本館・西館)

『年末年始に役立つ本』  
年賀状、おせち料理、大そうじ、  
かるた…。  
年末年始に欠かせない、仕事やあ  
そびに役立つ本を集めました。

★クリスマスおはなし会(本館)

日 時…12月18日(土) 14:00~  
場 所…大会議室  
定 員…80人(要申込み)  
※12月1日(水)から受付(先着順)  
りっとうおはなしグループめるへん



★おはなしタイム(西館)

日 時…12月11日(土) 11:00~  
場 所…児童コーナー  
内 容…絵本の読み聞かせほか



★新しく入った本の紹介は、図書館発行の  
新着案内やホームページをご覧ください。

★土・日・祝の開館時間…10:00~17:00

たけまえ司法書士事務所 草津市草津3丁目10-19

相続問題や借金問題過払金返還請求のご相談は  
**初回相談料無料です!!**  
費用の分割払いも可能です。

**借金の悩みを解決!**  
一人で悩まずにまずはご相談を!  
任意整理・過払金返還・自己破産・個人民事再生



http://www2.ocn.ne.jp/~takemae/  
TEL **077-516-8001**  
事前にご連絡頂ければ土・日・夜間の相談も承ります

KUMON  
公文書写教室

大人から子どもまで学べる  
公文書写教室

お問い合わせは各教室まで

教室名	電話	学習曜日	指導者名
栗東 総教室	077-554-0450	木・金・土	松井
栗東 駅前教室	077-551-1827	木・金	法貴
小平井いろは教室	077-552-8998	水・木	山名
高野 教室	090-8986-7308	水・土	和久田

公文書写 検索 で 公文書写Webサイトにアクセス

### 広告欄

広報「りっとう」の今年度広告募集は終了しました。市ホームページの有料広告は引き続き募集しています。お申込み・お問合せは  
政策秘書課 広報係 ☎551-0641 FAX 554-1123へ ※掲載している広告の内容などのお問合せは、直接広告主へお願いします。